



## Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
12 October 2009  
Russian  
Original: English

---

### Совет по правам человека

Двенадцатая сессия

Пункт 3 повестки дня

### **Поощрение и защита всех прав человека, гражданских, политических, экономических, социальных и культурных прав, включая право на развитие**

#### **Резолюция, принятая Советом по правам человека\***

#### **12/13. Права человека и коренные народы**

*Совет по правам человека,*

*учитывая, что Генеральная Ассамблея в своей резолюции 59/174 от 20 декабря 2004 года провозгласила второе Международное десятилетие коренных народов мира,*

*учитывая также резолюцию 60/251 Генеральной Ассамблеи от 15 марта 2006 года и резолюции Совета 5/1 об институциональном строительстве Совета и 5/2 о кодексе поведения мандатариев специальных процедур Совета от 18 июня 2007 года,*

*ссылаясь на резолюции Комиссии по правам человека 2001/57 от 24 апреля 2001 года, 2002/65 от 25 апреля 2002 года, 2003/56 от 24 апреля 2003 года, 2004/62 от 21 апреля 2004 года и 2005/51 от 20 апреля 2005 года о правах человека и вопросах коренных народов,*

*ссылаясь также на резолюции Совета 6/12 от 28 сентября 2007 года, 6/36 от 14 декабря 2007 года и 9/7 от 24 сентября 2008 года,*

*ссылаясь далее на то, что Генеральная Ассамблея в своей резолюции 61/295 от 13 сентября 2007 года приняла Декларацию Организации Объединенных Наций о правах коренных народов,*

1. *приветствует доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о правах коренных народов (A/HRC/10/51) и просит Верховного комиссара представлять Совету ежегодный доклад о пра-*

---

\* Резолюции и решения, принятые Советом по правам человека, будут содержаться в докладе Совета о работе его двенадцатой сессии (A/HRC/12/50), глава I.

вах коренных народов, содержащий информацию о соответствующей деятельности правозащитных органов и механизмов и мероприятиях, проводимых Управлением Верховного комиссара в штаб-квартире и на местах, которые способствуют поощрению и уважению, а также полной реализации положений Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, и принимать последующие меры по обеспечению эффективности Декларации;

2. *приветствует также* доклад Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека и основных свобод коренных народов (A/HRC/12/34);

3. *просит* Специального докладчика представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят пятой сессии доклад об осуществлении своего мандата;

4. *приветствует* первый и второй доклады Экспертного механизма по правам коренных народов (A/HRC/10/56 и A/HRC/12/32);

5. *приветствует также* успешное завершение исследования по вопросу об извлеченных уроках и о задачах на пути осуществления права коренных народов на образование (A/HRC/12/33) и настоятельно рекомендует государствам обеспечить его широкое распространение и принимать его во внимание при разработке национальных планов и стратегий;

6. *просит* Экспертный механизм провести в соответствии с его мандатом исследование по вопросу о коренных народах и праве на участие в процессе принятия решений и представить Совету доклад о ходе работы на его пятнадцатой сессии, а окончательный доклад - на восемнадцатой сессии;

7. *постановляет*, что доклады Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека и основных свобод коренных народов, Экспертного механизма по правам коренных народов и Верховного комиссара будет рассматриваться Советом в ходе его ежегодных сентябрьских сессий и что Экспертному механизму следует проводить свои будущие ежегодные сессии достаточно заблаговременно до этих сессий - по возможности, в июне;

8. *также постановляет* избрать членов Экспертного механизма на несовпадающие сроки полномочий, учитывая необходимость обеспечения преемственности в его работе;

9. *просит* Управление Верховного комиссара подготовить обстоятельный документ, характеризующий практические последствия какого-либо изменения мандата Фонда добровольных взносов, в частности в случае его расширения, нынешние методы работы и ресурсы Фонда, и представить его Совету на его пятнадцатой сессии;

10. *просит* Специального докладчика, Постоянный форум по вопросам коренных народов и Экспертный механизм продолжать решать свои задачи на основе координации;

11. *призывает* государства, которые еще не ратифицировали Конвенцию Международной организации труда о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни в независимых странах (К 169), или не присоединились к ней, рассмотреть вопрос о том, чтобы сделать это, а также изучить возможность поддержать Декларацию Организации Объединенных Наций о правах коренных народов;

12. *постановляет* продолжить рассмотрение этого вопроса на одной из будущих сессий в соответствии со своей годовой программой работы.

*30-е заседание  
1 октября 2009 года*

[Принята без голосования.]